



Az Európai Közösségnek az Európai Kutatási Térség  
létrehozását és az innovációt előmozdító  
hatodik kutatási, technológiafejlesztési és demonstrációs  
keretprogramja

## *TÁJÉKOZTATÓ*

### *1.*

# **A 6. KERETPROGRAM PÁLYÁZATI RENDSZERE, A PROJEKTJAVASLATOK ELKÉSZÍTÉSE, BENYÚJTÁSA, ELBÍRÁLÁSA**

A KIADVÁNY A NEMZETI KUTATÁSI ÉS TECHNOLÓGIAI HIVATAL  
MEGBÍZÁSÁBÓL KÉSZÜLT

## **Az EU 6. Keretprogram tájékoztató sorozat füzetei**

- 1. A 6. Keretprogram pályázati rendszere, a projektjavaslatok elkészítése, benyújtása, elbírálása*
- 2. A projektszerződés megkötése, a projektek pénzügyi kérdései*
- 3. A 6. Keretprogram egyedi (specifikus) programjai*
- 4. A 6. Keretprogram eszközei, részvételi szabálya*
- 5. Marie Curie akciók*

BUDAPESTI MŰSZAKI ÉS GAZDASÁGTUDOMÁNYI EGYETEM  
ORSZÁGOS MŰSZAKI INFORMÁCIÓS KÖZPONT ÉS KÖNYVTÁR

Főigazgató: Fonyó Istvánné

Főigazgató-helyettes: Stubnya György

EU Technológiai Tájékoztató és Tanácsadó Szolgálat  
Vezető: Nyerges Gyula

Az 1. füzetet készítette:

Dr. Dúzs János

# TARTALOM

|   |           |
|---|-----------|
| <b>1. Bevezetés .....</b>   | <b>5</b>  |
| <b>2. A 6. KP áttekintése.....</b>  | <b>7</b>  |
| 2.1 A 6. KP végrehajtásának alapidokumentumai.....  | 7         |
| 2.2 A 6. KP szerkezete .....  | 10        |
| 2.2.1 Fő aktivitási területek .....   | 10        |
| 2.2.2 Egyedi (specifikus) programok .....   | 10        |
| 2.3 A 6. KP eszközei .....  | 11        |
| 2.4 Az egyedi (specifikus) programok, a prioritások és az eszközök kapcsolata .....               | 12        |
| 2.5 A 6. KP költségvetése .....   | 14        |
| <b>3. A pályázás folyamata.....</b>   | <b>17</b> |
| 3.1 A pályázás folyamata .....  | 17        |
| 3.2 Információ és segítség a pályázók felkészüléséhez és a projektjavaslatok elkészítéséhez ..... | 19        |
| 3.2.1 A nemzeti kapcsolattartók (National Contact Points – NCPs).....                             | 19        |
| 3.2.2 Az Innovációközvetítő Központok (Innovation Relay Centres – IRC) .....                      | 19        |
| 3.2.3 „Infodesk” szolgáltatók .....   | 19        |
| 3.2.4 A CORDIS szolgálat .....  | 19        |
| 3.2.5 Kiadványok, rendezvények .....  | 19        |
| <b>4. Pályázás a felhívástól a szerződéskötésig.....</b>  | <b>20</b> |
| 4.1 A folyamat áttekintése (5. sz. ábra).....   | 20        |
| 4.2 A folyamat új elemei a 6. KP-ban .....  | 20        |
| 4.2.1 Kutatási témajavaslatok (Expression of interest) .....                                      | 20        |
| 4.2.2 Kétlépéses eljárás .....  | 20        |
| 4.2.3 Előzetes regisztráció.....  | 20        |
| 4.2.4 Előzetes ellenőrzés .....   | 22        |
| <b>5. A projektjavaslatok elkészítése.....</b>  | <b>23</b> |
| 5.1 A pályázót érdeklő felhívás kiválasztása.....   | 23        |
| 5.2 A projektjavaslat elkészítéséhez szükséges dokumentumok.....                                  | 23        |
| 5.2.1 Az információs csomag .....   | 23        |
| 5.2.1.1 A pályázati felhívás .....  | 24        |
| 5.2.1.2 A Munkaprogram (Work Programme).....  | 24        |
| 5.2.1.3 A Pályázati útmutató (Guide for Proposers).....   | 24        |
| 5.2.1.4 Értékelési kritériumok .....  | 25        |
| 5.3 A projektjavaslat szerkezete .....  | 25        |
| 5.4 Hatékony módszerek a sikeres projektjavaslat elkészítéséhez .....                             | 25        |
| 5.5 Etikai szabályok .....  | 25        |
| <b>6. A projektjavaslat benyújtása .....</b>  | <b>29</b> |
| 6.1 Benyújtási időpontok.....   | 29        |
| 6.1.1 Nyitott benyújtási határidejű pályázati felhívások .....                                    | 29        |
| 6.1.2 Rögzített benyújtási határidejű pályázati felhívások.....                                   | 29        |
| 6.2 Benyújtási módok.....   | 29        |
| 6.3 Tájékoztatás a tervezett pályázati felhívásokról.....   | 30        |
| 6.4. A 6. Keretprogram nyitott pályázati felhívásai .....   | 30        |

|   |           |
|---|-----------|
| <b>7. A projektjavaslatok értékelése és kiválasztása .....</b>                      | <b>33</b> |
| 7.1 Értékelési kritériumok .....  | 33        |
| 7.2 Pontozás, küszöbérték és súlyozás .....   | 34        |
| 7.3 A független szakértői értékelés menete .....                                    | 34        |
| 7.4 Rangsorolt bizottsági jegyzék .....   | 35        |
| 7.5 Előkészítő tárgyalások .....  | 35        |
| 7.6 Kiválasztás .....   | 35        |
| 7.7 Elutasított projektjavaslatok .....   | 35        |
| <b>FÜGGELÉK .....</b>   | <b>37</b> |
| <b>A tájékozódást megkönnyítő hasznos információk .....</b>                         | <b>37</b> |
| 1. Ideiglenes magyar nemzeti kapcsolattartók (NCP-k) az EU 6. Keretprogramban ..... | 39        |
| 2. A 6. KP bizottsági információforrásai .....                                      | 41        |
| 3. Kapcsolódó uniós jogszabályok magyar és angol nyelvű címeinek jegyzéke .....     | 43        |

## 1. BEVEZETÉS

A 2004. május 1-jétől várhatóan 25 tagállamból álló Európai Unió nagyszabású társadalmi-gazdasági fejlődést tűzött maga elé, nevezetesen azt, hogy Európa 2010-re a világ leggyorsabban fejlődő gazdasági térségévé váljon. Az Európai Kutatási Térség létrehozására irányuló 6. Kutatási, Technológia-fejlesztési és Demonstrációs Keretprogram (6. Keretprogram – 6. KP) e célkitűzés megvalósítását szolgálja. Magyarország potenciális pályázói már ma is a tagországiakkal azonos jogokkal és kötelezettségekkel vehetnek részt a 6. KP pályázatain.

A Nemzeti Kutatási és Technológiai Hivatal e tájékoztató egyes füzetével a sikeres szerepléshez szükséges ismeretek megszerzéséhez kíván segítséget nyújtani.

\* \* \*

A 6. KP-ról készült tájékoztató jelen füzetében – mielőtt a pályázati rendszert és a pályázási folyamatot ismertetnénk – , rövid áttekintést mutatunk be a 6. KP szerkezetéről, fő aktivitási területeiről, prioritásairól és eszközeiről.



## 2. A 6. KP ÁTTEKINTÉSE

Ebben a fejezetben a 6. KP pályázati rendszerében való sikeres részvétel szempontjából releváns tudnivalók rövid ismertetése szerepel.

### 2.1 A 6. KP VÉGREHAJTÁSÁNAK ALAPDOKUMENTUMAI<sup>1</sup>

#### A

Az Európai Parlament és a Tanács 1513/2002. EK. sz., 2002. június 27-i határozata az Európai Közösségnek az Európai Kutatási Térség létrehozását és az innovációt előmozdító hatodik kutatási, technológiafejlesztési és demonstrációs keretprogramjáról (2002-2006) (a továbbiakban EK Keretprogram, 6. Keretprogram/6. KP).

#### B

Az Európai Parlament és a Tanács 2321/2002. EK. sz. rendelete az Európai Közösség 6. Keretprogramjának (2002-2006) végrehajtása céljából a vállalkozások, kutatóközpontok és egyetemek részvételének és a kutatási eredmények terjesztésének szabályairól (a továbbiakban részvételi szabály).

#### C

Tanácsi határozatok a végrehajtás **egyedi (specifikus) programjairól**. Ezek:

- **Az Európai Kutatási Térség (EKT) integrálása és megerősítése** elnevezésű kutatási, technológiafejlesztési és demonstrációs egyedi (specifikus) program (2002-2006) (a továbbiakban EP 1.), (A Tanács 2002/1834. EK. sz. határozata)
- **Az Európai Kutatási Térség szerkezetének kialakítása** elnevezésű kutatási, technológiafejlesztési és demonstrációs egyedi (specifikus) program (2002-2006) (a továbbiakban EP 2.), (A Tanács 2002/1835. EK. sz. határozata).

---

<sup>1</sup> A legfontosabb kapcsolódó uniós jogszabályok magyar és angol nyelvű címeinek jegyzéke a Függelékben található.

- **A Közös Kutatóközpont közvetlen akcióin keresztül megvalósítandó kutatási, technológiafejlesztési és demonstrációs egyedi (specifikus) program (2002-2006)** (a továbbiakban EP 3.), (A Tanács 2002/1834. EK. határozata).

**D**

Az Európai Bizottság által az egyedi (specifikus) programok prioritásainak (aktivitásainak) területére jóváhagyott éves **munkaprogramok**

**E**

Az Európai Bizottság által a munkaprogramoknak megfelelően a Hivatalos Lapban (Official Journal) közzétett **pályázati felhívások**

**F**

Az Európai Bizottság által kiadott: **„Irányelvek a projektjavaslatok értékelési eljárásaira”** (a továbbiakban: Értékelési irányelvek)

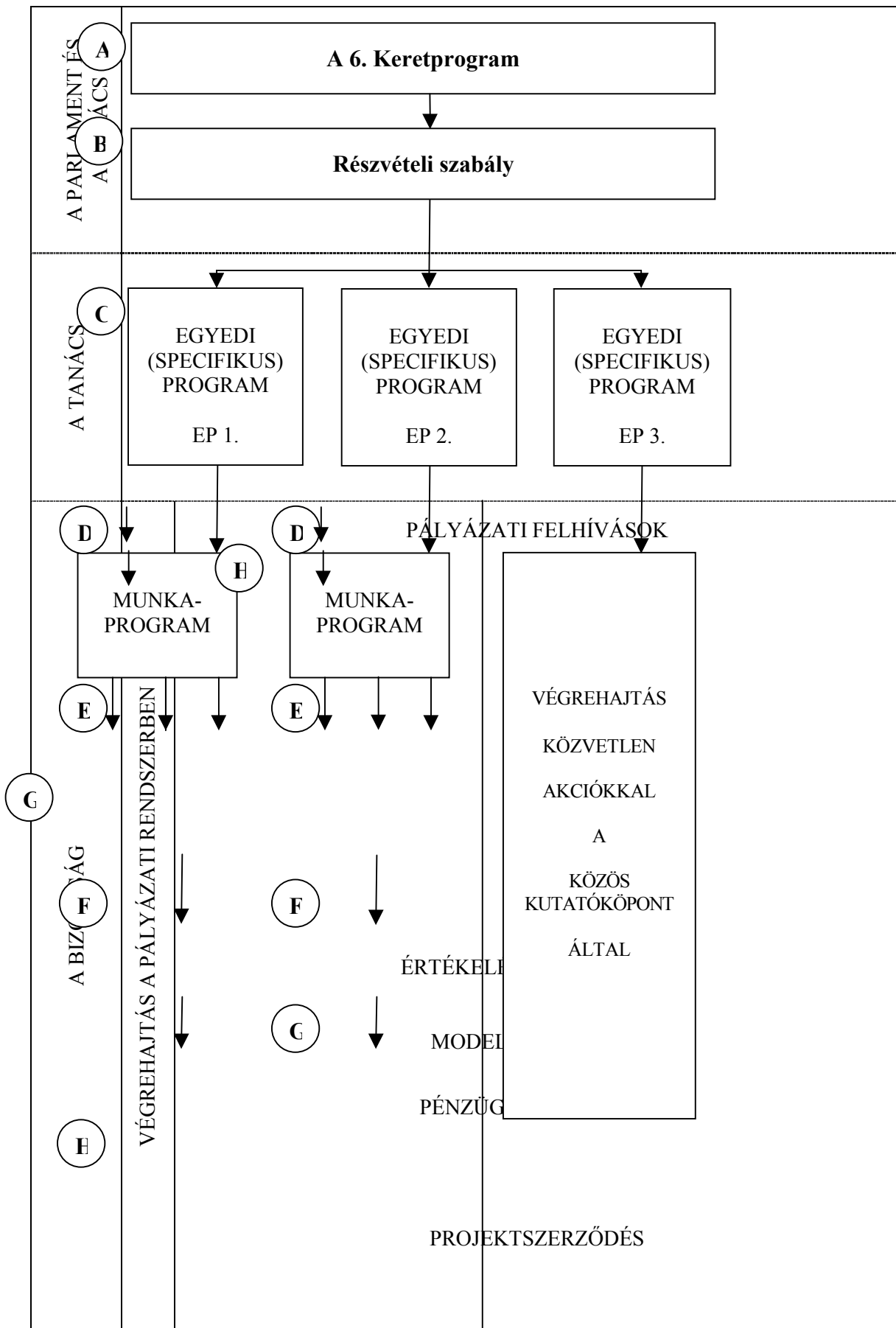
**G**

Az Európai Bizottság által kiadott **„Modellszerződés** (a továbbiakban: modellszerződés)

**H**

Az Európai Bizottság által közzétett **Pénzügyi útmutató**





1. sz. ábra: A 6. KP alapidokumentumai

## **2.2 A 6. KP SZERKEZETE**

### **2.2.1 Fő aktivitási területek**

A 6. KP három fő aktivitási területet ölel fel. Ezek:

- I. AZ EURÓPAI KUTATÁS KONCENTRÁLÁSA ÉS INTEGRÁLÁSA
- II. AZ EURÓPAI KUTATÁSI TÉRSÉG SZERKEZETÉNEK KIALAKÍTÁSA
- III. AZ EURÓPAI KUTATÁSI TÉRSÉG ALAPJAINAK MEGERŐSÍTÉSE

A fő aktivitási területek prioritásai az első és második egyedi (specifikus) programok (EP 1., EP 2.) keretében valósulnak meg (ld. a 2. sz. ábrát a 12. oldalon).

### **2.2.2 Egyedi (specifikus) programok**

#### **EGYEDI (SPECIFIKUS) PROGRAM: AZ EURÓPAI KUTATÁSI TÉRSÉG INTEGRÁLÁSA ÉS MEGERŐSÍTÉSE (EP 1)**

##### **I. FŐ AKTIVITÁSI TERÜLET: AZ EURÓPAI KUTATÁS KONCENTRÁLÁSA ÉS INTEGRÁLÁSA**

- 7 tematikus prioritási terület:
  - Élettudományok, genomika és biotechnológia az egészség szolgálatában
  - Az információs társadalom technológiai
  - Nanotechnológiák és nanotudományok, tudásalapú, multifunkcionális anyagok, új termelési eljárások és eszközök
  - Aeronautika és űrkutatás
  - Élelmiszerminőség és –biztonság
  - Fenntartható fejlődés, globális változás és ökoszisztémák
  - Polgárok és kormányzás a tudásalapú társadalomban
- A kutatás szélesebb körére vonatkozó specifikus tevékenységek
  - A politika támogatása és a tudományos és technológiai szükségletek előrejelzése
  - A tudomány és technológia új és újonnan kibontakozó szakterületei
  - Horizontális kutatási tevékenységek a KKV-k bevonásával
  - A nemzetközi együttműködést támogató specifikus tevékenységek

##### **III. FŐ AKTIVITÁSI TERÜLET: AZ EKT ALAPJAINAK MEGERŐSÍTÉSE**

- A kutatási tevékenységek koordinációja
- A kutatási/innovációs politikák fejlesztése

# EGYEDI (SPECIFIKUS) PROGRAM: AZ EURÓPAI KUTATÁSI TÉRSÉG SZERKEZETÉNEK KIALAKÍTÁSA (EP 2.)

## II. FŐ AKTIVITÁSI TERÜLET: AZ EKT SZERKEZETÉNEK KIALAKÍTÁSA

- Kutatás és innováció
- Humán erőforrások és mobilitás
- Kutatási infrastruktúrák
- Tudomány és társadalom

### 2.3 A 6. KP ESZKÖZEI

Az új eszközök mellett, hogy szélesebb körűek, sokkal jobban differenciáltak. Mindegyik eszköz sajátos jellemzőkkel rendelkezik és pontosan meghatározott szerepet játszik, mindenekelőtt a tematikus prioritások terén.

#### A kiemelt tematikus területek eszközei

##### *Új eszközök*

1. kiválósági hálózatok
2. integrált projektek
3. több tagállam, ill. társult ország közös programja (169. Cikk\*)

##### *Hagyományos eszközök*

4. specifikus célzott kutatási projektek
5. koordinációs akciók
6. specifikus támogatási akciók

#### A horizontális prioritások eszközei

7. specifikus kutatási projektek KKV-k részére
8. integrált infrastruktúra kezdeményezés
9. Marie Curie mobilitási akciók.

Az egyes eszközök bővebb leírása a 4. füzetben található.

---

\* Szigorúan véve ez nem új, de a 6. KP-ban új, megnövekedett jelentőséget kapott.

## HÁROM FŐ AKTIVITÁSI TERÜLET

### I. FŐ AKTIVITÁSI TERÜLET: AZ EURÓPAI KUTATÁS KONCENTRÁLÁSA ÉS INTEGRÁLÁSA

| 7 TEMATIKUS PRIORITÁSI TERÜLET                                       |  |  |                          |                                 |   |   | A KUTATÁS SZÉLESEBB KÖRÉRE VONATKOZÓ SPECIFIKUS TEVÉKENYSÉGEK                   |   |
|--|--|--|--------------------------|---------------------------------|---|---|---|---|
| Élettudományok, genomika és biotechnológia az egészség szolgálatában | Az információs társadalom technológiái | Nanotechnológiák és nanotudományok, tudásalapú, többfunkciós anyagok, új termelési eljárások és eszközök | Aeronautika és űrkutatás | Élelmiszerminőség és –biztonság | Fenntartható fejlődés, globális változás és ökoszisztémák | Polgárok és kormányzás a tudásalapú társadalomban | A politika támogatása és a tudományos és technológiai szükségletek előrejelzése | A tudomány és technológia új és újonnan kibontakozó szakterületei |
|  |  |  |                          |                                 |   |   | Horizontális kutatási tevékenységek a KKV-k bevonásával                         |   |
|  |  |  |                          |                                 |   |   | A nemzetközi együttműködést támogató specifikus tevékenységek                   |   |

### II. FŐ AKTIVITÁSI TERÜLET: AZ EKT SZERKEZETÉNEK KIALAKÍTÁSA

|                      |                                |                          |                        |
|----------------------|--------------------------------|--------------------------|------------------------|
| Kutatás és innováció | Humán erőforrások és mobilitás | Kutatási infrastruktúrák | Tudomány és társadalom |
|----------------------|--------------------------------|--------------------------|------------------------|

### III. FŐ AKTIVITÁSI TERÜLET: AZ EKT ALAPJAINAK MEGERŐSÍTÉSE

|  |   |
|--|---|
| A kutatási tevékenységek koordinációja | A kutatási/innovációs politikák fejlesztése |
|--|---|

*Jelmagyarázat:*

Egyedi (specifikus) Program: az EKT integrálása és megerősítése (EP 1.)

Egyedi (specifikus) Program: az EKT szerkezetének kialakítása (EP 2.)

*2. sz. ábra: 6. KP: egyedi (specifikus) programok, fő aktivitási területek, prioritások*

## 2.4 AZ EGYEDI (SPECIFIKUS) PROGRAMOK, A PRIORITÁSOK ÉS AZ ESZKÖZÖK KAPCSOLATA

Az egyes tematikus prioritási területeken kiírásra kerülő pályázati felhívások előírják, hogy az adott témában mely eszközök alkalmazhatók. A 3. sz. ábra a következő oldalon jól szemlélteti az összefüggéseket az egyedi (specifikus) programok (EP 1., EP 2.), az egyes prioritások és az alkalmazható eszközök között.

**6. KP: az egyedi (specifikus) programok, a tematikus és horizontális prioritások, valamint az alkalmazható eszközök vázlatos áttekintése**

| <b>Egyedi (specifikus) program: Az EKT integrálása és megerősítése</b> |   |   |   |  |  |  |  |  |  |
|--|---|---|---|--|--|--|--|--|--|
| <b>Egyedi (specif.) program: Az EKT szerkezetének kialakítása</b>      |   |   |   |  |  |  |  |  |  |
|  |   | Élettudományok, genomika és biotechnológia az egészség szolgálatában  |   |  |  |  |  |  |  |
|  |   | Az információs társadalom technológiai  |   |  |  |  |  |  |  |
|  |   | Nanotechnológiák és nanotudományok, tudásalapú, multifunkcionális anyagok, új termelési eljárások és eszközök |   |  |  |  |  |  |  |
|  |   | Aeronautika és űrkutatás  |   |  |  |  |  |  |  |
|  |   | Élelmiszerminőség és -biztonság   |   |  |  |  |  |  |  |
|  |   | Fenntartható fejlődés, globális változás és ökoszisztémák   |   |  |  |  |  |  |  |
|  |   | Polgárok és kormányzás a tudásalapú társadalomban   |   |  |  |  |  |  |  |
|  |   | A politika támogatása és a tudományos és technológiai szükségletek előrejelzése                               |   |  |  |  |  |  |  |
|  |   | Horizontális kutatási tevékenységek a KKV-k bevonásával   |   |  |  |  |  |  |  |
|  |   | A nemzetközi együttműködést támogató specifikus tevékenységek   |   |  |  |  |  |  |  |
|  |   | Az Európai Kutatási Térség alapjainak megerősítése  |   |  |  |  |  |  |  |
|  |   | Kutatás és innováció  |   |  |  |  |  |  |  |
|  |   | Humán erőforrások és mobilitás  |   |  |  |  |  |  |  |
|  |   | Kutatási infrastruktúrák  |   |  |  |  |  |  |  |
|  |   | Tudomány és társadalom  |   |  |  |  |  |  |  |
| Kiválósági hálózat   | ✓ |   | ✓ |  |  |  |  |  |  |
| Integrált projekt  | ✓ |   | ✓ |  |  |  |  |  |  |
| Több tagállam által közösen végrehajtott programok                     | ✓ |   | ✓ |  |  |  |  |  |  |
| Specifikus célzott kutatási projekt                                    | ✓ |   | ✓ |  |  |  |  |  |  |
| Specifikus célzott innovációs projekt                                  |   |   |   |  |  |  |  |  |  |
| Koordinációs akció   | ✓ |   | ✓ |  |  |  |  |  |  |
| Specifikus támogató akciók   | ✓ |   | ✓ |  |  |  |  |  |  |
| Specifikus kutatási projektek KKV-k részére                            |   |   |   |  |  |  |  |  |  |
| Integrált infrastruktúra kezdeményezés                                 |   |   |   |  |  |  |  |  |  |
| Marie Curie mobilitási akciók  |   |   |   |  |  |  |  |  |  |

## 2.5 A 6. KP KÖLTSÉGVETÉSE

|   | millió euró | millió euró |
|---|-------------|-------------|
| <b>1. AZ EURÓPAI KUTATÁS KONCENTRÁLÁSA ÉS INTEGRÁLÁSA</b>   |             | 13.345      |
| <b>Tematikus prioritások</b>  |             |             |
| Élettudományok, genomika és biotechnológia az egészség szolgálatában  | 2.255       |             |
| Magas szintű genomika és egészségügyi alkalmazása<br>(1.100 millió euró)                                      |             |             |
| A legjelentősebb betegségek elleni küzdelem (1.155 millió euró)   |             |             |
| Az információs társadalom technológiai  | 3.625       |             |
| Nanotechnológiák és nanotudományok, tudásalapú, multifunkcionális anyagok, új termelési eljárások és eszközök | 1.300       |             |
| Aeronautika és űrkutatás  | 1.075       |             |
| Élelmiszerminőség és -biztonság   | 685         |             |
| Fenntartható fejlődés, globális változás és ökoszisztémák   | 2.120       |             |
| Fenntartható energiarendszerek (180 millió euró)  |             |             |
| Fenntartható felszíni közlekedés (610 millió euró)  |             |             |
| Globális változás és ökoszisztémák (700 millió)   |             |             |
| Polgárok és kormányzás a tudásalapú társadalomban   | 725         |             |
| <b>A kutatás szélesebb körére vonatkozó specifikus tevékenységek</b>  |             |             |
| A politika támogatása és a tudományos és technológiai szükségletek előrejelzése                               | 555         |             |
| Horizontális kutatási tevékenységek a KKV-k bevonásával   | 430         |             |
| A nemzetközi együttműködést támogató specifikus tevékenységek   | 315         |             |
| <b>A Közös Kutatóközpont nem nukleáris tevékenységei</b>  | 760         |             |
| <b>2. AZ EURÓPAI KUTATÁSI TÉRSÉG SZERKEZETEÉNEK KI-ALAKÍTÁSA</b>  |             | 2.605       |
| Kutatás és innováció  | 290         |             |
| Humán erőforrások és mobilitás  | 1.580       |             |
| Kutatási infrastruktúrák  | 655         |             |
| Tudomány és társadalom  | 80          |             |
| <b>3. AZ EURÓPAI KUTATÁSI TÉRSÉG ALAPJAINAK MEGERŐSÍTÉSE</b>  |             | 320         |
| A kutatási tevékenységek koordinációja  | 270         |             |
| A kutatási és innovációs politikák fejlesztése  | 50          |             |

|  |     |               |
|--|-----|---------------|
| <b>EURATOM PRIORITÁSOK<sup>2</sup></b>                                     |     | 1.230         |
| <b>Kutatási prioritások</b>  | 890 |               |
| Ellenőrzött termonukleáris fúzió (750 millió euró)                         |     |               |
| Radioaktív hulladékok kezelése (90 millió euró)                            |     |               |
| <b>Egyéb tevékenységek a nukleáris technológiák és biztonság területén</b> | 50  |               |
| <b>A Közös Kutatóközpont nukleáris tevékenységei</b>                       | 290 |               |
| <hr/>  |     |               |
| <b>ÖSSZESEN</b>  |     | <b>17.500</b> |
| <hr/>  |     |               |

<sup>2</sup> Európai Atomenergia Ügynökség: bizonyos 6. KP-mal kapcsolatos tevékenységek nem az Európai Közösség Alapító Szerződésének joghatálya, hanem az EURATOM Egyezmény joghatálya alá tartoznak. Ennek azonban a Keretprogramban résztvevők szempontjából nincs gyakorlati jelentősége.





## 3. A PÁLYÁZÁS FOLYAMATA

### 3.1 A PÁLYÁZÁS FOLYAMATA

#### A BIZOTTSÁG

**közzéteszi a pályázati felhívásokat**, amelyek az egyedi (specifikus) programok (EP 1., EP 2.) és az ezek prioritási/aktivitási területeire készített éves munkaprogramokon alapulnak. Hozzáférhetővé teszi a releváns dokumentumokat, tájékoztat és segítséget nyújt.

#### A POTENCIÁLIS PÁLYÁZÓK

**felkészülnek a pályázási lehetőségre:** tájékozódnak a részvételi feltételekről, elkészítik projektvázlatukat, partnerként jelentkeznek, ill. partnereket keresnek stb.

A projektjavaslatok elkészítésére és benyújtására rendszerint rövid idő, átlagosan 3 hónap áll rendelkezésre.

#### A TÉNYLEGES PÁLYÁZÓ

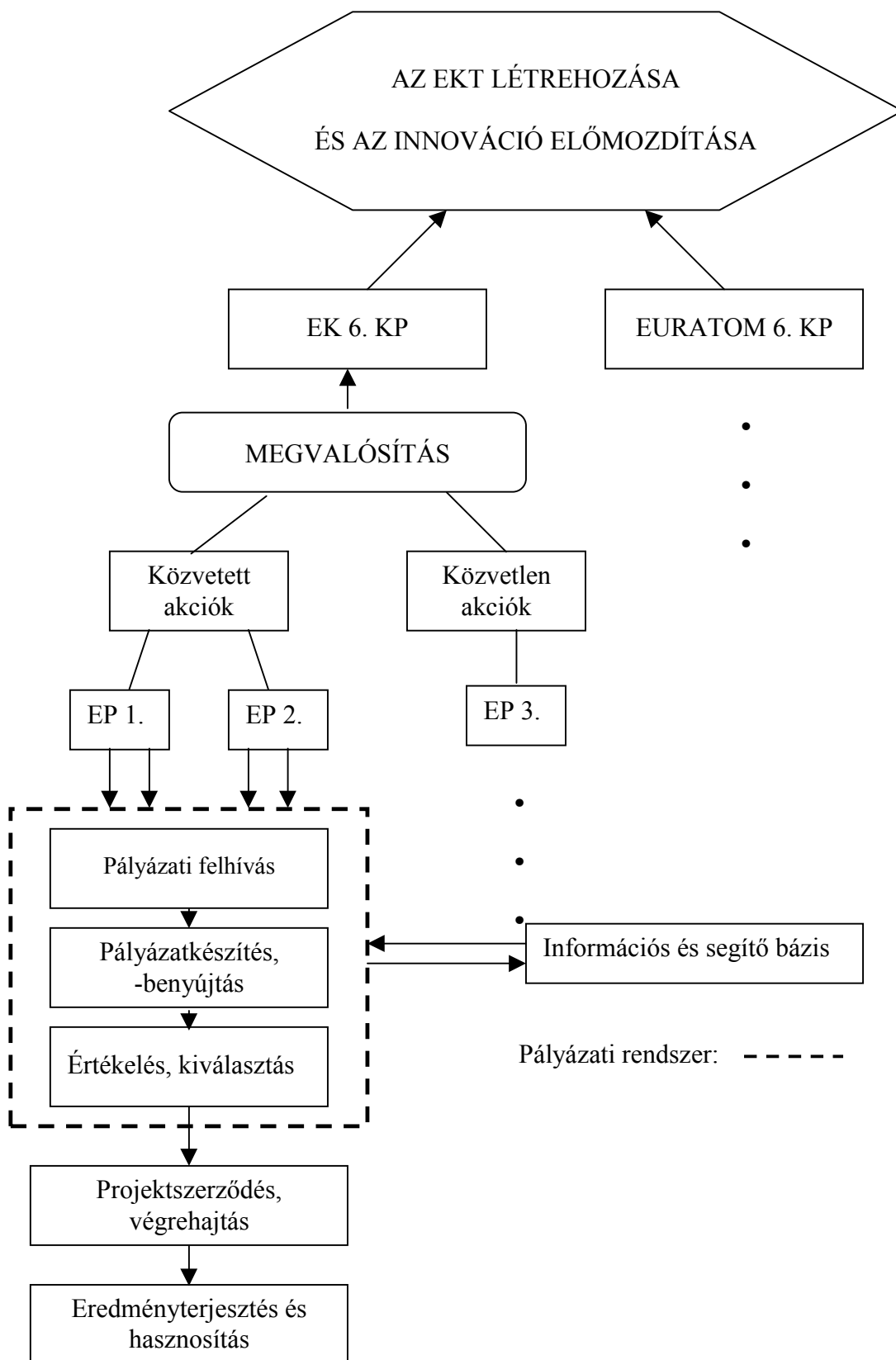
a pályázati felhívás ismeretében mint konzorciumi koordinátor, ill. partner a vonatkozó szabályok, a rendelkezésre álló információk és az igénybe vehető segítség felhasználásával **elkészíti és benyújtja a projektjavaslatot**.

#### A BIZOTTSÁG

a projektjavaslatot nyilvántartásba veszi, a vonatkozó szabályok szerint értékeli, támogatásra kiválasztja vagy elutasítja. A kiválasztott projektjavaslatok koordinátoraival szerződés-előkészítő tárgyalást kezdeményez.

Sikeres tárgyalás után a Bizottság **szerződést köt** a kiválasztott projektjavaslat megvalósítására, támogatja és ellenőrzi annak megvalósítását és elősegíti az eredmények terjesztését, hasznosítását.

A pályázati rendszernek a 6. Keretprogram végrehajtási folyamatában elfoglalt helyét illusztrálja a következő oldalon található 4. sz. ábra.



4. sz. ábra  
A pályázati rendszer a 6. KP  
végrehajtási folyamatában

## **3.2 INFORMÁCIÓ ÉS SEGÍTSÉG A PÁLYÁZÓK FELKÉSZÜLÉSÉHEZ ÉS A PROJEKTJAVASLATOK ELKÉSZÍTÉSÉHEZ**

A pályázati rendszer hatékony működéséhez a pályázók részére szükséges információk és segítség igénybevételét az EU számos közvetlen szolgálata, valamint e célú nemzetközi hálózat teszi lehetővé.

### **3.2.1 A nemzeti kapcsolattartók (National Contact Points – NCPs)**

A nemzeti kapcsolattartók hálózatának nemzeti tagja valamennyi tag-, tagjelölt és társult országban felvilágosítást ad és segítséget nyújt a pályázók részére. (Jelenleg Magyarországon a nemzeti kapcsolattartók az Aeronautika és az EURATOM szakterületek kapcsolattartóinak kivételével a Nemzeti Kutatási és Technológiai Hivatal keretében működnek – Az ideiglenes kapcsolattartók és elérhetőségi adataik jegyzéke a Függelékben található).

### **3.2.2 Az Innovációközvetítő Központok (Innovation Relay Centres – IRCs)**

Az IRC hálózat nemzeti tagja elsősorban innovációs és technológiatranszfer kérdésekben nyújt felvilágosítást és segítséget.

### **3.2.3 „Infodesk” szolgáltatók**

Az ún. „infodesk” szolgáltatók e-mailen feltett, egyes tematikus prioritási és horizontális aktivitási témájú kérdéseket közvetítik megválaszolásra a témát gondozó szervezeti egység felé (ld. a Függelékben közölt e-mail címeket).

### **3.2.4 A CORDIS szolgálat**

A CORDIS – Community Research and Development Information Service (Közösségi Kutatási és Fejlesztési Információs Szolgálat) – a pályázáshoz szükséges információt/dokumentumokat hozzáférhetővé/letölthetővé teszi.

A 6. Keretprogrammal kapcsolatos információ a következő internet oldalon található: <http://www.cordis.lu/fp6>

A 6. KP fő aktivitási területeinek CORDIS címei a Függelékben található.

### **3.2.5 Kiadványok, rendezvények**

A pályázók felkészülése szempontjából hasznos segítséget nyújthatnak a Bizottságnak a kutatással, technológiafejlesztéssel és innovációval kapcsolatos kiadványai. Ezeket az „Office for Official Publications (OOP)”, a Hivatalos Kiadványok Hivatala jelenteti meg. Célszerű továbbá figyelemmel kísérni azokat a rendezvényeket, amelyeket az egyes prioritások/aktivitások gondozói központilag, ill. a nemzeti kapcsolattartókkal együtt szerveznek (információs napok, workshop-ok, konferenciák stb.). Mind a publikációkra, mind pedig a rendezvényekre vonatkozó információk megtalálhatók a CORDIS-on.

## **4. PÁLYÁZÁS A FELHÍVÁSTÓL A SZERZŐDÉSKÖTÉSIG**

### **4.1 A FOLYAMAT ÁTTEKINTÉSE (5. sz. ábra)**

A projektjavaslat benyújtásának és értékelésének folyamatát a következő oldalon lévő ábra szemlélteti.

### **4.2 A FOLYAMAT ÚJ ELEMEI A 6. KP-BAN**

A 6. KP első és második egyedi (specifikus) programja közvetett akciók formájában a pályázati rendszer keretében valósul meg. A 6. KP-ban – az 5. KP-hez viszonyítva – több új elemet vezettek be. Ilyenek a következők:

#### **4.2.1 Kutatási témajavaslatok (Expression of interest)**

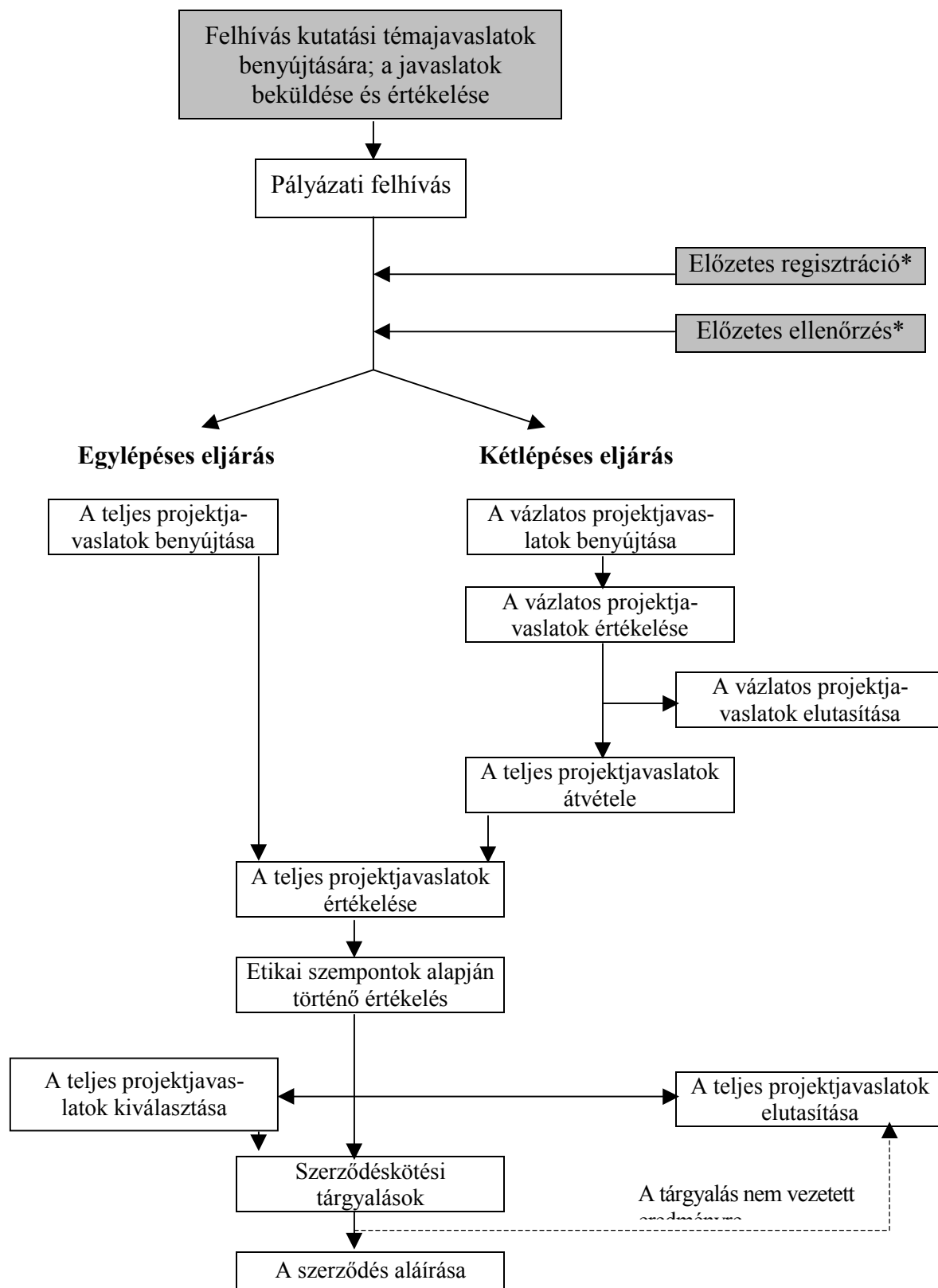
Mielőtt az Európai Bizottság a jövőben kiírandó pályázati felhívások témáit részletesen meghatározná, felhívást tehet közzé kutatási témajavaslatok benyújtására. Ez a felhívás arra szólítja fel a kutató-közösséget, hogy rövid és informális előterjesztésben közölje, milyen konkrét témákat javasol pályázati felhívásnak egy adott szakterülettel kapcsolatban. A kutatási témajavaslatokra vonatkozó felhívást a Hivatalos Lapban és az interneten (CORDIS) teszik közzé. A témajavaslatoknak jövőbeli projektek és konzorciumok vázlatos tervét kell tartalmazniuk. A témajavaslatokat nem értékelik és nem rangsorolják. Ebből következik, hogy azokat nem is utasítják el. Kutatási témajavaslat benyújtása nem előfeltétele a pályázati felhívásokon való későbbi részvételnek.

#### **4.2.2 Kétlépéses eljárás**

A szokásos egylépéses pályázás mellett (egy maradéktalanul kidolgozott, kész projektjavaslatot kell beküldeni), a 6. Keretprogramban a Bizottság a projektjavaslatok kétlépéses beküldését is előírhatja. Ebben az esetben a pályázók első lépésként egy vázlatos projektjavaslatot nyújtanak be, és a Bizottság erről készít értékelést. Csak azokat a pályázókat kéri fel a részletes projektjavaslat beküldésére, akik az első értékelésen sikeresen szerepeltek.

#### **4.2.3 Előzetes regisztráció**

A pályázókat arra biztatják, hogy a CORDIS-on hozzáférhető elektronikus pályázatbenyújtási rendszer segítségével előzetesen regisztráltassák projektjavaslatukat. Az előzetes regisztráció nem kötelezi a pályázót arra, hogy mindenképpen nyújtson be pályázatot az adott témakörben. Az előzetes regisztráció informálja a Bizottságot a készülő projektjavaslatról, és segítséget nyújt az értékelés megtervezéséhez.



\* Az adott tevékenységgel, ill. pályázati felhívással kapcsolatos rendelkezésektől függően vehető igénybe

5. sz. ábra: Pályázás a felhívástól a szerződéskötésig

#### **4.2.4 Előzetes ellenőrzés**

Az Európai Bizottság lehetővé teheti a potenciális pályázók részére a projektjavaslatok előzetes ellenőrzését, amely azonban csak az adott projektjavaslat relevanciájára terjed ki és arra, hogy megfelel-e az alkalmassági kritériumoknak. Az aktuális Pályázati útmutató ad tájékoztatást arról, hogy a pályázók igénybe vehetik-e az előzetes ellenőrzést.

## 5. A PROJEKTJAVASLATOK ELKÉSZÍTÉSE

### 5.1 A PÁLYÁZÓT ÉRDEKLŐ FELHÍVÁS KIVÁLASZTÁSA

A 6. KP mindegyik aktivitási területére vonatkozóan megjelennek pályázati felhívások. A pályázónak első lépésként ki kell választania a szakterületet.

Miután definiáltuk a szakterületet, a meghatározott terület munkaprogramjával kell megismerkednünk. Ugyanis ez ismerteti részletesen a pályázati felhívásokban vázolt kutatási témákat. A Keretprogram futamideje alatt a Bizottság módosíthatja a munkaprogramokat, mivel folyamatosan figyelembe veszi az ismeretek és a prioritások fejlődését, ezért erre figyelniünk kell.

Végül, a közzétett pályázati felhívások szövegében leírt részletes információ határozza meg azt, hogy milyen témában, milyen eszköz keretében, hol és mikor nyújthatjuk be projektjavaslatunkat. Ezen túl rendkívül fontos tény, hogy a projekt tudományos és műszaki tartalmának illeszkednie kell a felhíváshoz.

Felhívjuk a figyelmet arra, hogy a több prioritási területet érintő projekttervezetek esetében minden releváns prioritás munkaprogramját és pályázati felhívását át kell tanulmányozni.

A felhívások bizonyos kategóriáiban a felhívás közzététele és a projektjavaslat benyújtási határideje közötti idő nem túl hosszú (általában három hónap). Emiatt célszerű egy projektjavaslat kidolgozását elkezdeni, mielőtt a felhívást publikálják. Kétlépcsős pályázás esetén az első fázisban a javasolt projekt legfontosabb elemeit tartalmazó vázlatos javaslatot kell benyújtani, amelyet külső szakértők értékelnek. Ha a pályázatot nem utasították el, a második fázisban a teljes projektjavaslat benyújtására kerül sor. Ha kétlépcsős pályázás valósítható meg, ezt közlik a releváns munkaprogramban és a pályázati felhívásban.

### 5.2 A PROJEKTJAVASLAT ELKÉSZÍTÉSÉHEZ SZÜKSÉGES DOKUMENTUMOK

#### 5.2.1 Az információs csomag

A sikeres projektjavaslat elkészítéséhez szükséges szabályokat és információkat egy, az adott pályázati felhívásra érvényes ún. **információs csomag tartalmazza**. Az információs csomag részei:

- A pályázati felhívás szövege
- A releváns Munkaprogram(ok)
- Pályázati útmutató(k) a meghirdetett eszközöknek megfelelően, a pályázati űrlapokkal

- Útmutató a projektjavaslatok értékelési eljárásaira (Értékelési irányelvek)

Célszerűen figyelembe veendő további dokumentumok:

- Útmutató az értékelők számára
- Modellszerződések
- Pénzügyi útmutató
- Tárgyalási útmutató (eszközöknek megfelelően)

#### *5.2.1.1 A pályázati felhívás*

A pályázati felhívások az Európai Közösségek Hivatalos Lapjában (HL) jelennek meg, és a CORDIS-ról elektronikusan letölthetők.

A pályázati felhívások szövege rendszerint a következő tételeket tartalmazza:

1. Az egyedi (specifikus) program megnevezése
2. Aktivitási terület
3. A felhívás címe
4. A felhívás azonosítója
5. A közzététel napja
6. Benyújtási határidő
7. Költségvetés
8. A felhívás szakterületei és az igénybe vehető eszközök
9. A résztvevők minimális száma
10. A részvétel korlátozása
11. Konzorciumi szerződések
12. Értékelési eljárás
13. Értékelési kritériumok
14. Az értékelés és szerződéskötés előirányzott határidői

#### *5.2.1.2 A Munkaprogram (Work Programme)*

Valamennyi egyedi (specifikus) program prioritásai, ill. aktivitásai számára éves munkaprogram készül, amelyet a Bizottság évenként felülvizsgál és szükség szerint módosít.

#### *5.2.1.3 A Pályázati útmutató (Guide for Proposers)*

Az Európai Bizottság a pályázati felhívással egyidejűleg a megpályázható eszközöknek megfelelő „PÁLYÁZATI ÚTMUTATÓ(KA)T” ad közre. A Pályázati útmutató teljes keresztmetszetében és folyamatában tájékoztat arról, hogyan kell a pályázatot elkészíteni és benyújtani. A Pályázati útmutató általában a következőkre tér ki:

- az adott pályázati felhívásra vonatkozó specifikus információk,



- a projektjavaslatok elkészítése,
- a projektjavaslatok benyújtása,
- a projektjavaslatok értékelése és kiválasztása,
- a szerződéskötési tárgyalás,
- ellenőrző lista a pályázók számára a pályázat beküldés előtti ellenőrzéséhez,
- a pályázók rendelkezésére álló segítség,
- kitöltendő űrlapok.

#### 5.2.1.4 Értékelési kritériumok

Az értékelési kritériumok figyelembe vétele alapvető fontosságú, mert ennek hiánya a projektjavaslat elutasításához vezethet. Az értékelés alapelveit és az eljárást a részvételi szabály tartalmazza. Az általános követelmények az „Értékelési irányelvekben”, a Munkaprogramban is szerepelnek.

A speciális, a pályázathoz tartozó értékelési szempontokat részben a munkaprogram, részben maga a pályázati felhívás szövege tartalmazza.

További információ A projektjavaslatok értékelése és kiválasztása c. 7. fejezetben található.

### 5.3 A PROJEKTJAVASLAT SZERKEZETE

A projektjavaslat két részből áll:

Az **A rész** a projektjavaslattal és a pályázókkal kapcsolatos jogi és adminisztratív információt tartalmazza (pl. a projektjavaslat címe és akronimja, a pályázók neve és címe), valamint a kért támogatás részletezését (az összes kért támogatás, lebontás költségkategóriákra).

A **B rész** a tervezett munka leírását tartalmazza. Bemutatja a projekt célkitűzéseit, összefoglalja az alapelgondolást és a projekt hátterét, leírja, hogy milyen előrelépést eredményez a legkorszerűbb megoldások, az ipari és felhasználói vonatkozások terén. Ezen kívül a B rész bemutatja a partnereket és szerepüket, az európai hozzáadott értéket, a projekt hozzájárulását a gazdasági célkitűzésekhez, társadalmi fejlődéshez. Itt szerepel végül a végrehajtási terv és a menedzsment leírása.

### 5.4 HATÉKONY MÓDSZEREK A SIKERES PROJEKTJAVASLAT ELKÉSZÍTÉSÉHEZ

- Készítsünk pontos felmérést a szükséges munkáról

Az Európai Bizottság különös gondot fordít arra, hogy egyszerűsítse és korszerűsítse a projektjavaslatok elkészítéséhez szükséges munkát. Ennek ellenére nem szabad alábecsülnünk a szükséges erőforrás mennyiségét és költ

ségét, különösen a partnerekkel való tárgyalások esetében, hogy kitűnő minőségben nyújtsuk be projektjavaslatunkat, reális esélyt biztosítva az elfogadására.

- **Megfelelő partnerek**

Először is ellenőrizzük azt, hogy mi magunk és partnereink megfelelünk-e a programban való részvétel feltételeinek (jogi státusz stb.), és azoknak a feltételeknek, amelyek a kérdéses kutatási területre vonatkoznak (bizonyos tevékenységeket pld. a KKV-k vagy egyes ipari szektorok stb. számára tartanak fenn).

- **Specifikus akciók és KTF célkitűzések**

Ellenőrizzük, hogy vajon projektjavaslatunk ténylegesen megfelel-e a kérdéses felhívásban megjelölt programnak. A nem megfelelő projektjavaslatokat és azokat a projektjavaslatokat, amelyek nem a felhívásban megjelölt tevékenységekre vonatkoznak, kizárják az értékelésből.

- **Értékelési kritériumok**

Nagy figyelmet kell fordítanunk az értékelési kritériumokra, mert az ezeknek eleget nem tevő projektjavaslatok nem részesülnek pénztámogatásban.

- **Menedzsment**

Nyilvánvaló módon kell kifejtenuk és igazolnunk, hogy a projekt hatókörével összemérhető magas színvonalú menedzsment képességekkel rendelkezünk.

- **Tartalom**

Mivel a kívánalmak tematikus prioritásonként változnak, az információs csomagban meg kell keresnünk a kiválasztott prioritás kritériumait.

- **Etikai szempontok**

Világosan ismertetni kell valamennyi lehetséges etikai és szabályozási szempontot, amelyek kapcsolódnak a végrehajtandó kutatómunkához, és azt, hogy ezeket miként szabályozzák a nemzeti jogi normák. (Az etikai kérdéskörrel ld. még a következő pontot.)

- **Fogalmazás**

A jó projektjavaslatot úgy kell megírni, hogy könnyű legyen megérteni. Pontosnak és tömörnek kell lennie, a bírálók értékelési alapja a projektjavaslat tartalma, nem az oldalak száma. A Pályázati útmutató tájékoztat a kívánt terjedelemtől.

- **Eredmények**

A jó projektjavaslat világosan utal a várható eredményekre, és annak módjára, hogyan tervezik a résztvevők azokat terjeszteni vagy felhasználni.

- **Partnerek**

A partnereknek meg kell tárgyalniuk és meg kell állapodniuk a rájuk vonatkozó felelősségről, jogokról, kötelezettségekről, és hogy milyen szerepük lesz a munkában, mielőtt a projektjavaslatot elkészítik.

- Szerződés

Ellenőriznünk kell, vajon a projektre majdan megkötendő szerződés feltételeit jól megértették-e a partnerek, és elfogadják-e azokat.

- Verseny

A projektjavaslatok versengenek egymással. Egy különben kifogástalan anyagban megbúvó gyenge pont könnyen alááshatja a projektjavaslatot. Ezért fordítsunk különös gondot a projektjavaslatra. A pályázók ellenőriztethetik projektjavaslatukat semleges harmadik féllel (ha a „pályázók” beleegyeznek), hogy bármely gyenge pontról vagy pontokról független véleményt kaphassanak.

- Minőség-ellenőrzés

Mielőtt benyújtunk egy projektjavaslatot, győződjünk meg arról, hogy valamennyi formális és adminisztratív kritériumnak szigorúan eleget tettünk-e. A pályázóknak ehhez a Pályázati útmutató pályázati ellenőrző lista (Check list for proposers) c. fejezete nyújt segítséget. Bármilyen kétség esetén forduljunk az illető tematikus prioritás tájékoztató szolgálatához

## 5.5 ETIKAI SZABÁLYOK

Eleget kell tenni – különös figyelemmel az első tematikus prioritás „Élettudományok, genomkutatás és biotechnológia az egészség szolgálatában” területére – a következőknek:

### *Nemzeti jogszabályok*

A 6. KP projektek résztvevőinek el kell fogadniuk annak az országnak a törvényeit és szabályait, amelyben a projektet végrehajtják. Ha a nemzeti törvények, ill. jogszabályok megkívánják, a résztvevők a KTF tevékenység megkezdése előtt kötelesek megszerezni az illetékes etikai bizottságok jóváhagyását.

*Nemzetközi vonatkozásban* figyelembe kell venni továbbá a következő szempontokat:

- az Európai Közösség vonatkozó jogszabályait,
- a nemzetközi megállapodásokat és nyilatkozatokat,
- az állatvédelemmel, állatkísérletekkel kapcsolatos jegyzőkönyveket, direktívákat.

### *Az Európai Bizottság*

- bizonyos kutatási területeket kizár a pályázás köréből,
- a pályázóktól nyilatkozatokat kér be a pályázat etikai vonatkozásaira.

### *Etikai felülvizsgálat EU szinten*

Az Európai Bizottság rendszeresen felülvizsgálja az etikailag „érzékeny” projektjavaslatokat. Speciális esetekben a projekt megvalósítása során is lehetséges az etikai ellenőrzés.

## **6. A PROJEKTJAVASLAT BENYÚJTÁSA**

### **6.1 BENYÚJTÁSI IDŐPONTOK**

A projektjavaslatokat a nyitott beadási határidejű pályázati felhívásoknak és a rögzített beadási határidejű pályázati felhívásoknak megfelelően kell benyújtani.

#### **6.1.1 Nyitott benyújtási határidejű pályázati felhívások**

Ezek rendszerint a Keretprogram teljes futamideje alatt nyitva állnak. A felhívás egy sor pályázatbontási időpontot (évente rendszerint kettőt) sorol fel. Az e dátumok előtt a Bizottsághoz beérkezett projektjavaslatok elbírálásra kerülnek. Egy adott határidő után beérkező projektjavaslatok elbírálására később kerül sor. Ezt az igen rugalmas rendszert leggyakrabban pl. a KKV-kre, valamint mobilitási programokra vonatkozó pályázatok esetén használják, de más programokra is kiterjesztik.

#### **6.1.2 Rögzített benyújtási határidejű pályázati felhívások**

Az ilyen típusú felhívások egy vagy több záró időpontot jelölnek meg. Ezt követően a pályázati felhívás érvényessége megszűnik. A felhívás közzététele és a projektjavaslatok benyújtásának határideje közötti idő nem túl hosszú, általában három hónap. Emiatt célszerű egy projekt háttéranyagát előkészíteni még mielőtt a felhívást közzéteszik. (Erről a pályázók a munkaprogramokból tájékozódhatnak.) A késve beadott projektjavaslatokat elutasítják. Lehetséges viszont, hogy ugyanarra a szakterületre vonatkozó más felhívásokat később még közzétesznek. Ebben az esetben a projektjavaslatot újból be kell nyújtani, de meg kell bizonyosodni arról, hogy teljes egészében megfelel-e az új felhívásnak.

Előfordul, hogy egyes felhívásokról előzetes információt tesznek közzé a Hivatalos Lapban és a megfelelő webhelyeken.

### **6.2 BENYÚJTÁSI MÓDOK**

A projektjavaslat benyújtása történhet nyomtatott vagy elektronikus formában.

Az új benyújtási rendszer (EPSS – Electronic proposal submission system) lehetővé teszi, hogy a pályázók (akár az egyéni pályázók, akár szervezetek) az interneten keresztül regisztráltathassák magukat, és ott dolgozzák ki és nyújtsák be projektjavaslatukat. A projektjavaslatokat akár online, akár offline dolgozhatják ki, és azokat vagy elektronikusan nyújthatják be (ebben az esetben annyiszor módosíthatják, ahányszor akarják addig, amíg a felhívás határideje lejár), vagy CD-ROM-on, ill. floppylemezen küldhetik el postai úton. Az elektronikus benyújtási rendszer a CORDIS-on elérhető.

### 6.3 TÁJÉKOZTATÁS A TERVEZETT PÁLYÁZATI FELHÍVÁSOKRÓL

Az Európai Bizottság negyedéves folyóiratának, az *RTD info*-nak minden száma táblázatos formában közli az összes tervezett felhívást és határidejüket. A folyóirat megrendelését vagy online böngészését a következő webhelyen lehet elvégezni: <http://europa.eu.int/comm/research/rtdinfo>

### 6.4. A 6. KERETPROGRAM NYITOTT PÁLYÁZATI FELHÍVÁSAI

(A kézirat lezárva 2003. dec. 31-én.)

| <b>Az Európai Kutatási Térség integrálása és megerősítése</b>  |   |   |                  |
|--|---|---|------------------|
| <b>Azonosító</b>   | <b>Kutatási terület / támogatott akció</b>  | <b>Beküldési határidő</b>   | <b>Támogatás</b> |
| <b>Élettudományok, genomika és biotechnológia az egészség szolgálatában</b>  |   |   |                  |
| <u>FP6-2003-LIFESHEALTH-II</u>   | Tematikus felhívás az „Élettudományok, genomika és biotechnológia az egészség szolgálatában” témakörben | 2004. április 15.   | 4 millió euró    |
| <b>Az információs társadalom technológiai</b>  |   |   |                  |
| <u>FP6-2002-IST-C</u>  | Új és újonnan kibontakozó szakterületek   | Folyamatos 2004. december 31-ig   | 60 millió euró   |
| <u>2003/S 90-079940</u>  | Pályázati felhívás témajavaslatok benyújtására az IST programban  | 2006. április 27.   |                  |
| <b>Nanotechnológiák és nanotudományok, tudásalapú, multifunkcionális anyagok, új termelési eljárások és eszközök</b> |   |   |                  |
| <b>Aeronautika és űrkutatás</b>  |   |   |                  |
| <u>FP6-2002-Aero-2</u>   | Tematikus pályázati felhívás az „Aeronautikai specifikus támogatási akció” területén                    | 2004. szeptember 28.<br>További beadási határidők a munkaprogram frissítése után lesznek publikusak | 7 millió euró    |
| <b>Élelmiszerminőség és -biztonság</b>   |   |   |                  |
| <u>FP6-2003-Food-2-B</u>   | Tematikus pályázati felhívás az „Élelmiszerminőség és -biztonság” területen                             | 2004. szeptember 29.  | 5 millió euró    |
| <b>Fenntartható fejlődés, globális változás és ökoszisztémák</b>   |   |   |                  |
| <u>FP6-2002-Transport-2</u>  | Tematikus pályázati felhívás a fenntartható felszíni közlekedést támogató specifikus akciók témakörében | 2004. szeptember 22.<br>További beadási határidők a munkaprogram frissítése után lesznek publikusak | 5 millió euró    |
| <u>FP6-2003-Global-2</u>   | Tematikus pályázati felhívás a „Globális változások és ökoszisztémák” témakörben                        | SSA: 2004. február 17.  | 180 millió euró  |
| <b>Polgárok és kormányzatok a tudásalapú társadalomban</b>   |   |   |                  |
| <b>A politika támogatása és a tudományos és technológiai szükségletek előrejelzése</b>                               |   |   |                  |
| <b>Horizontális kutatási tevékenységek a KKV-k bevonásával.</b>  |   |   |                  |

| <b>A nemzetközi együttműködést támogató specifikus tevékenységek</b> |   |  |  |
|--|---|--|--|
| <a href="#">FP6-2002-INCO-DEV/SSA-1</a>                              | Specifikus támogatási akciók a fejlődő országok számára   | 2004. szeptember 8.<br>2005. március 7.<br>2005. szeptember 7.<br>2006. március 6. | 1,9 millió euró<br>2004-ben  |
| <a href="#">FP6-2002-INCO-MPC/SSA-2</a>                              | Specifikus támogatási akciók a mediterrán partnerországok számára   | Ua.  | 0,9 millió euró<br>2004-ben  |
| <a href="#">FP6-2002-INCO-WBC/SSA-3</a>                              | Specifikus támogatási akciók a Nyugat-balkán országai számára   | Ua.  | 0,9 millió euró<br>2004-ben  |
| <a href="#">FP6-2002-INCO-Russia+NIS/SSA-4</a>                       | Specifikus támogatási akciók Oroszország és a többi szovjet utódállam számára   | Ua.  | 0,9 millió euró<br>2004-ben  |
| <a href="#">FP6-2002-INCO-COMultilatRTD/SSA-5</a>                    | Specifikus támogatási akciók a nemzeti kutatási politikák és tevékenységek multilaterális koordinációjához  | Ua.  | 1,5 millió euró<br>2004-ben  |
| <b>A tevékenységek koordinálásának támogatása</b>                    |   |  |  |
| <a href="#">ERA-NET/1/CA-SSA</a>                                     | A nemzeti vagy regionális szinten végzett kutatási tevékenységek koordinálásának és együttműködésének támogatása  | 2004. október 5.<br>2005. március 2.<br>2005. október 4.                           | A 2004-re vonatkozó támogatás a munkaprogram frissítése után lesz publikus |
| <b>Kutatási és innovációs politikák koherens fejlesztése</b>         |   |  |  |
| <a href="#">2003/S 128-114412</a>                                    | Pályázati felhívás témajavaslatok benyújtására a 6. KP-ban a kutatási és innovációs politikák koherens fejlesztésére irányuló tevékenységekre vonatkozóan | 2006. március 26.  |  |
| <b>Az Európai Kutatási Térség szerkezetének kialakítása</b>          |   |  |  |
| <b>Humán erőforrások és mobilitás</b>                                |   |  |  |
| <a href="#">FP6-2002-Mobility-3</a>                                  | Marie Curie akciók fogadóintézmények számára a tudástranszfer elősegítésére   | 2004. május 19.  | 45 millió euró   |
| <a href="#">FP6-2002-Mobility-4</a>                                  | Pályázati felhívás Marie Curie konferenciák és kurzusok szervezésére  | 2004. április 20.  | 10 millió euró   |
| <a href="#">FP6-2002-Mobility-8</a>                                  | A kiváló kutatócsoportok támogatása (Marie Curie Grants)  | 2004. május 18.  | 30 millió euró   |
| <a href="#">FP6-2002-Mobility-9</a>                                  | Pályázati felhívás Marie Curie kiválósági díjakra   | 2004. május 18.  | 0,25 millió euró   |
| <a href="#">FP6-2002-Mobility-11</a>                                 | Marie Curie európai reintegrációs támogatás   | Folyamatos beküldés<br>2004. október 31-ig<br>(csoportos értékelés)                | 19 millió euró   |
| <a href="#">FP6-2002-Mobility-12</a>                                 | Marie Curie nemzetközi reintegrációs támogatás  | Folyamatos beküldés<br>2004. október 31-ig<br>(csoportos értékelés)                | 10 millió euró   |
| <b>Kutatási infrastruktúrák</b>                                      |   |  |  |
| <b>Tudomány és társadalom</b>  |   |  |  |
| <b>Kutatás és képzés nukleáris területen (EURATOM)</b>               |   |  |  |
| <a href="#">Euratom Call 2004 – Fixed Deadline</a>                   | Tematikus pályázati felhívás az „EURATOM kutatási és képzési program a nukleáris energia területén”   | 2004. április 14.  | 61 millió euró   |

|                                   |  |   |   |
|-----------------------------------|--|---|---|
| <a href="#">Euratom Call Open</a> | Specifikus támogató akciók, nemzetközi hozzáférés a nagy infrastruktúrákhoz, akciók a humán erőforrások mobilitásának fejlesztésére és támogatására az “EURATOM kutatási és képzési program” keretében | 2004. április 14.<br>2004. október 12.<br>2005. április 12.<br>2005. október 11.<br>2006. április 11. | 2004-ben<br>1,5 millió euró<br>beküldési<br>időpontként |
|-----------------------------------|--|---|---|



## 7. A PROJEKTJAVASLATOK ÉRTÉKELÉSE ÉS KIVÁLASZTÁSA

### 7.1 ÉRTÉKELÉSI KRITÉRIUMOK

A 6. KP valamennyi programjára érvényes értékelési kritériumokat a Parlament és a Tanács ún. részvételi szabályának 10. Cikke tartalmazza. Ezek a következők:

- a) tudományos és technológiai kiválóság és az innováció foka,
- b) képesség a közvetett akció sikeres végrehajtására és hatékony menedzselésére, amelynek elbírálására az erőforrások és a szakmai alkalmasság alapján kerül sor, beleértve a résztvevők által meghatározott szervezeti kérdéseket is,
- c) az (egyedi) specifikus program céljaival kapcsolatos relevancia,
- d) az európai hozzáadott érték, a mobilizált források kritikus tömege és hozzájárulás a közösségi politikákhoz,
- e) az ismeretek hasznosítására és terjesztésére vonatkozó terv minősége, potenciális hatás az innováció előmozdítására és világos tervek a szellemi tulajdon menedzselésére,

Alkalmazva a fenti d) pontban foglaltakat, számításba kell venni a következőket:

- a) a kiválósági hálózatoknál annak az erőfeszítésnek a köre és intenzitása, amely az integráció elérésére irányul, továbbá a hálózat azon képessége, hogy a kiválóság elérését a tagjainak körén túl is támogassa, valamint kilátás a hálózati tagok kutatási kapacitásainak és erőforrásainak tartós integrációjára, amely a Közösség pénzügyi támogatásának letelte után is fennmarad,
- b) az integrált projekteknél a célkitűzésekben jelentkező ambíció és a mozgósított erőforrások mértéke, amelyek a versenyképesség erősítésére vagy társadalmi problémák megoldására irányulnak,
- c) az infrastruktúrával kapcsolatos integrált kezdeményezéseknél törekvés arra, hogy a kezdeményezés a Közösség támogatásának letelte után még hosszabb ideig fennmaradjon.

A részvételi szabályban foglaltaknak megfelelően a pályázati felhívások az alkalmazott eszközzel vagy a KTF célkitűzéseivel összhangban meghatározzák, miként alkalmazza a Bizottság a fenti kritériumokat.

A Munkaprogram értékelési kritériumokkal foglalkozó fejezetéhez csatolt mellékletek minden egyes eszközre megadják az adott eszközt felhasználó projektjavaslatok értékelésére vonatkozó „ellenőrző kérdések listáját” (check list). Ezek 5-6 csoportba sorolják az adott eszköz értékelésénél figyelembe veendő kritériumokat és megadják valamennyi csoport minimális küszöbértékét (pontszá

mát). Példaképpen bemutatjuk az integrált projekt ellenőrző kérdései között kialakított csoportok címeit és a csoportok küszöbértékét.

1. Relevancia (3 pont az 5-ből)
2. Potenciális hatás (3 az 5-ből)
3. Tudományos és technológiai kiválóság (4 az 5-ből)
4. A konzorcium minősége (3 az 5-ből)
5. A menedzsment minősége (3 az 5-ből)
6. A források mobilitása (3 az 5-ből).

## 7.2 PONTOZÁS, KÜSZÖBÉRTÉK ÉS SÚLYOZÁS

- A projektjavaslatok értékelésében a szakértők által adható pontszámok a következők  
0 – a projektjavaslat nem kapcsolódik megfelelőképpen a vizsgált kérdéshez, vagy nem ítélt meg a kritériumok szempontjából, mert bizonyos információk hiányoznak, vagy a rendelkezésre álló információk nem elegendők,  
1 – gyenge,  
2 – megfelelő,  
3 – jó,  
4 – nagyon jó,  
5 – kitűnő.
- Küszöbérték és súlyozás  
A pályázati felhívás megadja az egyes értékelési szempontoknak megfelelő, elérendő minimális pontszámot (küszöbérték).

## 7.3 A FÜGGETLEN SZAKÉRTŐI ÉRTÉKELÉS MENETE

Az értékelést a Bizottság által pályázati úton kiválasztott **független szakértők** végzik és a megfelelőnek ítélt projektjavaslatok közül a Bizottság dönt a támogatásra elfogadott projektjavaslatokról. Az értékelés menete a következő:

### *1. szakasz: a szakértők felkészítése*

A Bizottságnak az adott projektjavaslatért felelős képviselői adnak tájékoztatást az általános értékelési irányelvekről és a felhívás tárgya szerinti kutatási terület célkitűzéseiről.

### *2. szakasz: a projektjavaslatok egyéni értékelése*

Minden projektjavaslatot több szakértő értékeli. A szakértő kitölti a megfelelő űrlapokat, pontoz és véleményt ad.

### *3. szakasz: egyetértési jelentés*

Minden projektjavaslatról az értékelő szakértők egyeztetett – közös – jelentést készítenek a különvélemények feltüntetésével.

#### 4. szakasz: szakértő bizottsági értékelés és ajánló jegyzék készítése

A feladat:

- az egyes tématerületekre érkezett projektjavaslatok értékelésének az áttekintése, véleménykülönbségek egyeztetése,
- a Bizottság részére **ajánló jegyzék** készítése azokról a projektjavaslatokról, amelyek az értékelési küszöbértéket meghaladták.

*Megjegyzés:* az értékelő bizottság szükség esetén a pályázókat meg is hallgathatja.

### 7.4 RANGSOROLT BIZOTTSÁGI JEGYZÉK

A fentiek birtokában a Bizottság szakszolgálati – megvizsgálva az egyes prioritásoknak projektjavaslatokkal való lefedettségét és a pénzügyi lehetőségeket – elkészítik a rangsorolt bizottsági jegyzéket.

Egyidejűleg készítenek egy *tartalék listát* is arra az esetre, ha időközben egyes projektjavaslatok elfogadására pénzügyi lehetőség nyílik.

A listára nem került – elutasított – projektjavaslatokról értesítik a pályázókat.

### 7.5 ELŐKÉSZÍTŐ TÁRGYALÁSOK

A rangsorolt bizottsági listán szereplő projektjavaslatok koordinátoraival tárgyalások kezdődnek minden olyan szakmai, pénzügyi és megvalósítási kérdésben, amely a szerződéskötéshez szükséges.

### 7.6 KIVÁLASZTÁS

A tárgyalások sikeres lebonyolítása után, vagyis miután az összes szerződési részleteket tisztázták a pályázókkal és elvégezték az összes szükséges ellenőrzéseket, a **Bizottság kiválasztja** a támogatandó projektjavaslatokat a belső ügyrendjének és a megfelelő egyedi (specifikus) program rendelkezéseinek megfelelően. Miután ily módon megszületett a döntés a kiválasztásra, következik a szerződéskötés a koordinátorral és más szerződő felekkel.

### 7.7 ELUTASÍTOTT PROJEKTJAVASLATOK

A Bizottság hivatalosan elutasítja azokat a projektjavaslatokat, amelyek későn érkeztek be, vagy formailag nem megfelelőek, vagy elégtelen minőségűek, valamint azokat a jó minőségű projektjavaslatokat is, amelyeket nem tudnak finanszírozni a költségvetési korlátok miatt. Az elutasító határozatot, az elutasítás fő okával együtt, közlik az illető pályázóval. Az, hogy egy projektjavaslatot elutasítottak, tehát nem jelenti szükségképpen azt, hogy nem jó minőségű.

Az értékelés eredményét a pályázó (a konzorcium koordinátora) az ún. összefoglaló értékelő jelentés formájában kapja meg.

# **FÜGGELÉK**

## **A TÁJÉKOZÓDÁST MEGKÖNNYÍTŐ HASZNOS INFORMÁCIÓK**



## 1. Ideiglenes magyar nemzeti kapcsolattartók (NCP-k) az EU 6. Keretprogramban

| <i>Szakprogram</i>   | <i>Ideiglenes NCP</i> | <i>Cím</i>  | <i>Tel./fax<br/>E-mail</i>   |
|--|-----------------------|---|--|
| NCP koordináció<br>(nemzeti koordinátor)   | Kleinheincz<br>Ferenc | Nemzeti Kutatási és Technológiai Hivatal,<br>1052 Budapest, Szervita tér 8. | Tel: +36 1 484 2565<br>Fax: +36 1 266 0801<br>E-mail: <a href="mailto:ferenc.kleinheincz@nkth.gov.hu">ferenc.kleinheincz@nkth.gov.hu</a> |
| Genomika és biotechnológia az egészség szolgálatában   | Dr. Glasz Tibor       | Nemzeti Kutatási és Technológiai Hivatal,<br>1052 Budapest, Szervita tér 8. | Tel: +36 1 484 2532<br>Fax: + 36 1 318 7076<br>E-mail: <a href="mailto:tibor.glasz@nkth.gov.hu">tibor.glasz@nkth.gov.hu</a>              |
| Az információs társadalom technológiái   | Bognár Vilmos         | Nemzeti Kutatási és Technológiai Hivatal,<br>1052 Budapest, Szervita tér 8. | Tel: +36 1 484 2517<br>Fax: + 36 1 318 4130<br>E-mail: vilmos.bognar@nkth.gov.hu   |
| Nanotechnológia és nanotudományok, ismeretalapú multifunkcionális anyagok, új gyártási eljárások és berendezések | Mokry Zsuzsa          | Nemzeti Kutatási és Technológiai Hivatal,<br>1052 Budapest, Szervita tér 8. | Tel: +36 1 4842533<br>Fax: + 36 1 318 4064<br>E-mail: <a href="mailto:zsuzsa.mokry@nkth.gov.hu">zsuzsa.mokry@nkth.gov.hu</a>             |
| Úrkutatás  | Dr. Patkós<br>Enikő   | Magyar Úrkutatási Iroda<br>1054 Budapest, Alkotmány u. 27.                  | Tel: +36 1 301 0969<br>Fax: +36 1 301 0979<br>E-mail: <a href="mailto:patkos@hso.hu">patkos@hso.hu</a>                                   |
| Légi közlekedés  | Helvei Ildikó         | Nemzeti Kutatási és Technológiai Hivatal,<br>1052 Budapest, Szervita tér 8. | Tel: +36 1 484 2515<br>Fax: +36 1 317 8717<br>E-mail: <a href="mailto:ildiko.helvei@nkth.gov.hu">ildiko.helvei@nkth.gov.hu</a>           |
| Élelmiszerminőség és -biztonság  | Dr. Somogyi<br>Zoltán | Nemzeti Kutatási és Technológiai Hivatal,<br>1052 Budapest, Szervita tér 8. | Tel: +36 1 484 2526<br>Fax: +36 1 318 7076<br>E-mail: <a href="mailto:zoltan.somogyi@nkth.gov.hu">zoltan.somogyi@nkth.gov.hu</a>         |
| Fenntartható fejlődés,<br>globális változás és   | Szabó Ilona           | Nemzeti Kutatási és Technológiai Hivatal,<br>1052 Budapest, Szervita tér 8. | Tel: + 36 1 484 2521<br>Fax: + 36 1 318 7213   |

|   |                          |   |  |
|---|--------------------------|---|--|
| ökoszisztémák   |                          |   | E-mail: <a href="mailto:ilona.szabo@nkth.gov.hu">ilona.szabo@nkth.gov.hu</a>   |
| Polgárok és kormányzás a tudásalapú társadalomban             | Tóthné Vízkelety Barbara | Nemzeti Kutatási és Technológiai Hivatal, 1052 Budapest, Szervita tér 8.                          | Tel: +36 1 484 2587<br>Fax: +36 1 318-7198<br>E-mail: <a href="mailto:barbara.vizkelety@nkth.gov.hu">barbara.vizkelety@nkth.gov.hu</a> |
| Újonnan kibontakozó kutatási területek és technológiák        | Dr. Hanák Péter          | Nemzeti Kutatási és Technológiai Hivatal, 1052 Budapest, Szervita tér 8.                          | Tel: +36 1 484 2538<br>Fax: +36 1 318 4113<br>E-mail: <a href="mailto:peter.hanak@nkth.gov.hu">peter.hanak@nkth.gov.hu</a>             |
| Kis- és középvállalatok kutatási tevékenységének támogatása   | Kárpáti Andrea           | Nemzeti Kutatási és Technológiai Hivatal, 1052 Budapest, Szervita tér 8.                          | Tel: +36 1 484 2954<br>Fax: +36 1 318 4528<br>E-mail: <a href="mailto:andrea.karpati@nkth.gov.hu">andrea.karpati@nkth.gov.hu</a>       |
| A nemzetközi együttműködést támogató specifikus tevékenységek | Gulyás Ágnes             | Nemzeti Kutatási és Technológiai Hivatal, 1052 Budapest, Szervita tér 8.                          | Tel: +36 1 484 2580<br>Fax: +36 1 266 2055<br>E-mail: <a href="mailto:agnes.gulyas@nkth.gov.hu">agnes.gulyas@nkth.gov.hu</a>           |
| Koordináció   | Kissné Marjay Márta      | Nemzeti Kutatási és Technológiai Hivatal, 1052 Budapest, Szervita tér 8.                          | Tel: 484-2586<br>Fax: 317-5436<br>E-mail: <a href="mailto:marta.kiss@nkth.gov.hu">marta.kiss@nkth.gov.hu</a>                           |
| A kutatás és innováció ösztönzése                             | Dr. Roboz András         | Nemzeti Kutatási és Technológiai Hivatal, 1052 Budapest, Szervita tér 8.                          | Tel: +36 1 484 2553<br>Fax: +36 1 266 2055<br>E-mail: <a href="mailto:andras.robosz@nkth.gov.hu">andras.robosz@nkth.gov.hu</a>         |
| Kutatási infrastruktúrák                                      | Dr. Hanák Péter          | Nemzeti Kutatási és Technológiai Hivatal, 1052 Budapest, Szervita tér 8.                          | Tel: +36 1 484 2538<br>Fax: + 36 1 318 4113<br>E-mail: <a href="mailto:peter.hanak@nkth.gov.hu">peter.hanak@nkth.gov.hu</a>            |
| Humán kutatói erőforrások és a kutatói mobilitás elősegítése  | Jeney Nóra               | Nemzeti Kutatási és Technológiai Hivatal, 1052 Budapest, Szervita tér 8.                          | Tel: +36 1 484 2582<br>Fax: +36 1 266 2055<br>E-mail: <a href="mailto:nora.jeney@nkth.gov.hu">nora.jeney@nkth.gov.hu</a>               |
| EURATOM   | Dr. Lengyel Zoltán       | Országos Atomenergia Hivatal<br>1036 Budapest, Fényes A. u. 4.<br>Postacím: 1539 Bp. 114. Pf. 676 | Tel: +36 1 436 4850<br>Fax: 36 1 436 4843<br>E-mail: <a href="mailto:lengyel@haea.gov.hu">lengyel@haea.gov.hu</a>                      |



## 2. A 6. KP BIZOTTSÁGI INFORMÁCIÓFORRÁSAI

| <b>Az Európai Kutatási Térség integrálása és megerősítése</b>  |  |
|--|--|
| Genomika és biotechnológia az egészség szolgálatában   | <a href="http://www.cordis.lu/fp6/lifescihealth.htm">www.cordis.lu/fp6/lifescihealth.htm</a><br><a href="http://www.cordis.lu/lifescihealth/home.html">www.cordis.lu/lifescihealth/home.html</a><br>e-mail: <a href="mailto:rtd-genomics@cec.eu.int">rtd-genomics@cec.eu.int</a>       |
| Magas szintű genomika és egészségügyi alkalmazása  | e-mail: <a href="mailto:rtd-genomics-biotech@cec.eu.int">rtd-genomics-biotech@cec.eu.int</a>   |
| A legjelentősebb betegségek elleni küzdelem  | e-mail: <a href="mailto:rtd-diseases@cec.eu.int">rtd-diseases@cec.eu.int</a>   |
| Az információs társadalom technológiái   | <a href="http://www.cordis.lu/ist">www.cordis.lu/ist</a><br>e-mail: <a href="mailto:ist@cec.eu.int">ist@cec.eu.int</a>   |
| Nanotechnológia és -tudományok, tudásalapú, többfunkciós anyagok, új termelési eljárások és eszközök | <a href="http://www.cordis.lu/fp6/nmp.htm">www.cordis.lu/fp6/nmp.htm</a><br><a href="http://www.cordis.lu/nanotechnology/src/pressroom-pub.htm">http://www.cordis.lu/nanotechnology/src/pressroom-pub.htm</a><br>e-mail: <a href="mailto:rtd-nmp@cec.eu.int">rtd-nmp@cec.eu.int</a>    |
| Aeronautika és űrkutatás   | <a href="http://www.cordis.lu/fp6/aerospace.htm">www.cordis.lu/fp6/aerospace.htm</a><br>e-mail: <a href="mailto:rtd-aerospace@cec.eu.int">rtd-aerospace@cec.eu.int</a>   |
| Élelmiszerminőség és -biztonság  | <a href="http://www.cordis.lu/fp6/food.htm">www.cordis.lu/fp6/food.htm</a><br><a href="http://www.cordis.lu/food/home.html">www.cordis.lu/food/home.html</a><br>e-mail: <a href="mailto:rtd-food@cec.eu.int">rtd-food@cec.eu.int</a>   |
| Fenntartható fejlődés, globális változások és ökoszisztémák  | <a href="http://www.cordis.lu/fp6/sustdev.htm">www.cordis.lu/fp6/sustdev.htm</a><br><a href="http://www.cordis.lu/sustdev/environment/home.html">www.cordis.lu/sustdev/environment/home.html</a><br>e-mail: <a href="mailto:rtd-sustainable@cec.eu.int">rtd-sustainable@cec.eu.int</a> |
| Fenntartható energiarendszerek   | e-mail: <a href="mailto:rtd-energy@cec.eu.int">rtd-energy@cec.eu.int</a><br>e-mail: <a href="mailto:tren-fp6@cec.eu.int">tren-fp6@cec.eu.int</a>   |
| Fenntartható felszíni közlekedés   | e-mail: <a href="mailto:rtd-transport@cec.eu.int">rtd-transport@cec.eu.int</a><br>e-mail: <a href="mailto:tren-fp6@cec.eu.int">tren-fp6@cec.eu.int</a>   |
| Globális változás és ökoszisztémák   | e-mail: <a href="mailto:rtd-sustainable@cec.eu.int">rtd-sustainable@cec.eu.int</a>   |
| Polgárok és kormányzás a tudásalapú társadalomban  | <a href="http://www.cordis.lu/fp6/citizens.htm">www.cordis.lu/fp6/citizens.htm</a><br><a href="http://www.cordis.lu/citizens">www.cordis.lu/citizens</a><br>e-mail: <a href="mailto:rtd-citizens@cec.eu.int">rtd-citizens@cec.eu.int</a>   |
| Újonnan kibontakozó kutatási területek és technológiák (NEST)  | <a href="http://www.cordis.lu/fp6/nest.htm">www.cordis.lu/fp6/nest.htm</a><br><a href="http://www.cordis.lu/nest/home.html">http://www.cordis.lu/nest/home.html</a><br>e-mail: <a href="mailto:rtd-nest@cec.eu.int">rtd-nest@cec.eu.int</a>  |
| Horizontális kutatási tevékenységek a KKV-k bevonásával  | <a href="http://www.cordis.lu/fp6/sme.htm">www.cordis.lu/fp6/sme.htm</a><br><a href="http://sme.cordis.lu">http://sme.cordis.lu</a><br>e-mail: <a href="mailto:research-sme@cec.eu.int">research-sme@cec.eu.int</a>  |
| A nemzetközi együttműködést támogató specifikus tevékenységek  | <a href="http://www.cordis.lu/fp6/inco.htm">www.cordis.lu/fp6/inco.htm</a><br>e-mail: <a href="mailto:inco@cec.eu.int">inco@cec.eu.int</a>   |
| <b>Az Európai Kutatási Térség szerkezetének kialakítása</b>  |  |
| Kutatás és innováció   | <a href="http://www.cordis.lu/fp6/innovation.htm">www.cordis.lu/fp6/innovation.htm</a><br>e-mail: <a href="mailto:innovation@cec.eu.int">innovation@cec.eu.int</a>   |
| Marie Curie akciók – Humán erőforrások és mobilitás  | <a href="http://www.cordis.lu/fp6/mobility.htm">www.cordis.lu/fp6/mobility.htm</a><br>e-mail: <a href="mailto:rtd-mariecurie-actions@cec.eu.int">rtd-mariecurie-actions@cec.eu.int</a>   |

|   |  |
|---|--|
| Kutatási infrastruktúrák                                  | <a href="http://www.cordis.lu/fp6/infrastructures.htm">www.cordis.lu/fp6/infrastructures.htm</a><br>e-mail: <a href="mailto:rtd-infrastructures@cec.eu.int">rtd-infrastructures@cec.eu.int</a>   |
| Tudomány és társadalom                                    | <a href="http://www.cordis.lu/fp6/society.htm">www.cordis.lu/fp6/society.htm</a><br>e-mail: <a href="mailto:rtd-sciencesociety@cec.eu.int">rtd-sciencesociety@cec.eu.int</a>   |
| <b>Az Európai Kutatási Térség alapjainak megerősítése</b> |  |
| A kutatási tevékenységek összehangolása                   | <a href="http://www.cordis.lu/fp6/coordination.htm">www.cordis.lu/fp6/coordination.htm</a><br><a href="http://www.cordis.lu/improving/socio-economic/home.htm">www.cordis.lu/improving/socio-economic/home.htm</a><br>e-mail: <a href="mailto:rtd-coordination@cec.eu.int">rtd-coordination@cec.eu.int</a> |
| A kutatási- és innovációpolitikák koherens összehangolása | <a href="http://www.cordis.lu/fp6/support.htm">www.cordis.lu/fp6/support.htm</a><br>e-mail: <a href="mailto:rtd-policies@cec.eu.int">rtd-policies@cec.eu.int</a>   |
| <b>EURATOM</b>  |  |
| Nukleáris energia   | <a href="http://www.cordis.lu/fp6/nuctech.htm">www.cordis.lu/fp6/nuctech.htm</a><br><a href="http://www.cordis.lu/fp6-euratom/home.html">www.cordis.lu/fp6-euratom/home.html</a><br>e-mail: <a href="mailto:rtd-euratom@cec.eu.int">rtd-euratom@cec.eu.int</a>   |

### 3. KAPCSOLÓDÓ UNIÓS JOGSZABÁLYOK MAGYAR ÉS ANGOL NYELVŰ CÍMEINEK JEGYZÉKE

1. **Az Európai Parlament és a Tanács 1513/2002/EK sz., 2002. június 27-i határozata az Európai Közösségnek az Európai Kutatási Térség létrehozását és az innovációt előmozdító hatodik kutatási, technológiafejlesztési és demonstrációs keretprogramjáról (2002-2006),**

DECISION No 1513/2002/EC OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL of 27 June 2002 concerning the sixth framework programme of the European Community for research, technological development and demonstration activities, contributing to the creation of the European Research Area and to innovation (2002 to 2006)

*HL L 232. szám, 2002. 08. 29.*

2. **A Tanács 2002/668/EURATOM sz., 2002. június 3-i határozata az Európai Atomenergia-közösségnek (EURATOM) az Európai Kutatási Térség létrehozását elősegítő hatodik nukleáris kutatásról és képzési tevékenységekről szóló keretprogramjáról (2002-2006)**

COUNCIL DECISION of 3 June 2002 concerning the sixth framework programme of the European Atomic Energy Community (Euratom) for nuclear research and training activities, also contributing to the creation of the European Research Area (2002 to 2006), (2002/668/Euratom)

*HL L 232. szám, 2002. 08. 29.*

3. **Az Európai Parlament és a Tanács 2321/2002 (EK). sz., 2002. december 16-i rendelete az Európai Közösség hatodik keretprogramjának (2002-2006) végrehajtása céljából a vállalkozások, kutatóközpontok és egyetemek részvételének és a kutatási eredmények terjesztésének szabályairól**

REGULATION (EC) No 2321/2002 OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL of 16 December 2002 concerning the rules for the participation of undertakings, research centres and universities in, and for the dissemination of research results for, the implementation of the European Community Sixth Framework Programme (2002-2006)

*HL L 355. szám, 2002. 12. 30.*

4. **A Tanács 2322/2002 (EURATOM). sz., 2002. november 5-i rendelete a vállalkozásoknak, kutatóközpontoknak és egyetemeknek az Európai Atomenergia-közösség hatodik keretprogramjának (2002-2006) végrehajtásában való részvételére vonatkozó szabályokról**

COUNCIL REGULATION No 2322/2002 (EURATOM) of 5 November 2002 concerning the rules for the participation of undertakings, research centres and universities in the implementation of the sixth framework programme of the European Atomic Energy Community (2002 to 2006)

*HL L 355. szám, 2002. 12. 30.*

- 5. A Tanács 2002/834/EK sz., 2002. szeptember 30-i határozata Az Európai Kutatási Térség integrációja és megerősítése elnevezésű egyedi (specifikus) program (2002-2006) elfogadásáról**  
COUNCIL DECISION of 30 September 2002 adopting a specific programme for research, technological development and demonstration: Integrating and strengthening the European Research Area (2002-2006) (2002/834/EK)  
*HL L 294. szám, 2002. 10. 29.*
- 6. A Tanács 2002/835/EK sz., 2002. szeptember 30-i határozata Az Európai Kutatási Térség szerkezetének kialakítása elnevezésű egyedi (specifikus) program (2002-2006) elfogadásáról**  
COUNCIL DECISION of 30 September 2002 adopting a specific programme for research, technological development and demonstration: Structuring the European Research Area (2002-2006) (2002/835/EK)  
*HL L 294. szám, 2002. 10. 29.*
- 7. A Tanács 2002/836/EK sz., 2002. szeptember 30-i határozata a Közös Kutatóközpont közvetlen akcióin keresztül megvalósítandó kutatási, technológiafejlesztési és demonstrációs egyedi (specifikus) program (2002-2006) elfogadásáról**  
COUNCIL DECISION of 30 September 2002 adopting a specific programme for research, technological development and demonstration: to be carried out by means of direct actions by the Joint Research Centre (2002-2006), (2002/836/EK)  
*HL L 294. szám, 2002. 10. 29.*
- 8. A Tanács 2002/837/EK sz., 2002. szeptember 30-i határozata a nukleáris kutatásra és képzésre vonatkozó egyedi (specifikus) program (EURATOM, 2002-2006) elfogadásáról**  
COUNCIL DECISION of 30 September 2002 adopting a specific programme (Euratom) for research and training on nuclear energy (2002-2006), (2002/837/EURATOM)  
*HL L 294. szám, 2002. 10. 29.*
- 9. A Tanács 2002/838/EK sz., 2002. szeptember 30-i határozata az Európai Atomenergia-közösség javára szóló közvetlen akciók útján a Közös Kutatóközpont által végrehajtandó kutatási és képzési egyedi (specifikus) program (2002-2006) elfogadásáról**  
COUNCIL DECISION of 30 September 2002 adopting a specific programme for research and training to be carried out by the Joint Research Centre by means of direct actions for the European Atomic Energy Community (2002-2006), (2002/838/EURATOM)  
*HL L 294. szám, 2002. 10. 29.*